



عنوان و نام پدیدآور :	شجرة الأتراك: (گزیده تاریخ الوس اربعه چنگیزی) / از مؤلفی ناشناخته؛
مقدمه، تصحیح و تعلیقات حامد عباسی؛ ترجمه گزیده مقدمه به انگلیسی مصطفی امیری.	
مشخصات نشر :	تهران: مؤسسه پژوهشی میراث مکتوب، ۱۴۰۳
مشخصات ظاهری :	یکصد و بیست و دو، ۵۲۸، ۹ ص.
فروشت :	میراث مکتوب؛ ۳۹۵، تاریخ و جغرافیا؛ ۵۷
شابک :	978-600-203-279-9
وضعیت فهرستنویسی :	فیبا
یادداشت :	کتاب حاضر برگزیده و اقتباسی از کتاب «مختصر تاریخ الوس اربعه» تأثیف الغبیگ است که توسط نویسنده‌ای نامعلوم نوشته شده است.
یادداشت :	کتابنامه: ص. [۵۲۲]-۵۲۸؛ همچنین به صورت زیرنویس.
یادداشت :	نمایه.
عنوان دیگر :	گزیده تاریخ الوس اربعه چنگیزی.
موضوع :	الغبیگ، شاه ایران، ۷۹۶ - ۸۵۳ق. الوس اربعه چنگیزی - اقتباس‌ها
مغولان - شاهان و فرمانروایان - سرگذشت‌نامه.	
Mongols - kings and rulers - Biography	
نشر فارسی - قرن ۹ ق.	
Persian prose literature - 15th century	
مغولان - تاریخ	
Mongols - History	
ایران - تاریخ - مغول و ایلخانان، ۶۱۶ - ۷۵۶ ق.	موضوع
Iran - History - Mongols and khanids, 1219-1355	
ایران - تاریخ - تیموریان، ۷۷۱ - ۹۱۱ ق.	
Iran - History - Timurids, 1370-1505	
عباسی، حامد، ۱۳۶۹ - ، مقدمه‌نویس، مصحح	شناسه افزوده
امیری، مصطفی، ۱۳۴۹ - ، مترجم	شناسه افزوده
مؤسسه پژوهشی میراث مکتوب	شناسه افزوده
DSR ۹۵۲	ردیبندی کنگره
۹۵۵/۰۶۲	ردیبندی دیویی
۹۶۴۴۷۴۶	شماره کتابشناسی ملی
اطلاعات رکورددکشناسی :	فیبا

شہرہ الارک

(گزیدہ تاریخ الوس اربعہ چنگیزی)

از مؤلفی ناشناختہ

(تألیف حدود ۹۸۰-۱۰۰۰ق)

مقدمہ، تصحیح و تعلیقات

حامد عباسی



شجرة الأنراك

گزیده تاریخ الوس اربعه چنگیزی

از مؤلفی ناشناخته (تألیف حدود ۹۸۰ - ۱۰۰۰ق)

مقدمه، تصحیح و تعلیقات: حامد عباسی

ناشر: میراث مکتوب

مدیر تولید: محمد باهر

ترجمه گزیده مقدمه به انگلیسی: مصطفی امیری

مدیر فنی و امور چاپ: حسین شاملوفرد

صفحه‌آرا: رضا سلگی

چاپ اول: ۱۴۰۳

شمارگان: ۱۰۰ نسخه

بها: ۵۸۵۰۰ تومان

شابک: ۹۷۸-۲۰۳-۶۰۰-۲۷۹

چاپ (دیجیتال): میراث

همه حقوق متعلق به ناشر و محفوظ است
نشر الکترونیکی اثر بدون کسب اجازه کتبی از ناشر ممنوع است

نشانی ناشر: تهران، ش.پ: ۱۳۱۵۶۹۳۵۱۹
تلفن: ۶۶۴۹۰۶۱۲، دورنگار: ۶۶۴۰۶۲۵۸

E-mail: tolid@MirasMaktoob.ir

<http://www.MirasMaktoob.ir>

این کتاب با کاغذ حمایتی منتشر شده است



دیایی از فرهنگ پرایه اسلام و ایران نخستین خلی موج می‌نمذ. این نخستین تحقیقت، کارنامه دانشمندان فوایند بزرگ و همیت نامه‌ها ایرانیان است بر عده هنرمندان است که این میراث پارچ را پاس دارند و برای شناخت تاریخ فرهنگ و ادب و سوابق علمی خود به احیا بازسازی آن اهتمام ورزد.

با همه کوشش‌ای که در سال‌های اخیر برای شناسایی این ذخایر مکتوب و تحقیق و تبعیق در آنها انجام گرفته و صدها کتاب مرساله از شمندان اشاره یافته‌هست کار نکرده بسیار است و هزاران کتاب در سال‌های خلی موجود در کتابخانه‌های داخل و خارج کشور ناسانده منتشر شده است بسیاری از متون نیز اگرچه بارها طبع رسیده مطبوع بر روی علی نیست و تحقیق و تصحیح مجدد نیاز دارد.

ایجاد کتاب اول در سالهای خلی وظیفه‌ای است برداش محققان و مؤسسات فرهنگی.

مکنز پژوهشی میراث کتاب در اسای این بیان در سال ۱۳۷۲ اینیاد خواه شد تا با حمایت از کوشش‌های محققان و مصححان، و با مشکلت ناشدن مؤسسات علمی، اشخاص فرهنگی دعایه‌مندان به دانش و فرهنگ سهمی در نشر میراث کتاب داشته باشد و مجموعه‌ای از شمندان از متون و منابع تحقیق به جامعه فرهنگی ایران اسلامی تقدیم دارد.

اکتب ایران
میراث پژوهشی میراث کتاب

با احترام تقدیم می‌شود به:

دکتر زهرا ریاحی‌زمین و پاکروان دکتر اکبر نحوی

استادان دانشمند و ارجمند دانشگاه شیراز



فهرست مطالب

پیش‌گفتار.....	نوزده
فهرست نشانه‌های اختصاری.....	یک
مقدمه	بیست و سه
بررسی کتاب شجرة الأتراء	بیست و سه
الغیبک و جریانات سیاسی، فرهنگی و علمی زمان وی.....	بیست و سه
نویسنده شجرة الأتراء	بیست و شش
مذهب نویسنده	سی و دو
موطن نویسنده	سی و چهار
سال نگارش شجرة الأتراء.....	سی و پنج
معرفی نسخ.....	سی و شش
ضرورت تصحیح شجرة الأتراء.....	چهل و یک
نام ایران در شجرة الأتراء	چهل و سه
نکاتی درباره تصحیح کتاب	چهل و چهار
خصایص کتاب شجرة الأتراء.....	چهل و شش
ویژگی‌های مرتبط با نسخ موجود.....	چهل و هفت
شیوه استفاده نویسنده از منابع	پنجاه و شش
جنبه‌های ادبی کتاب	پنجاه و نه

شصت و سه	سرایندگان اشعار.
هفتاد و چهار	نواقص قوافي
هفتاد و پنج	الحاقي يا خطاي نويسنده؟
هفتاد و شش	منابع نويسنده
هشتاد و نه	تواریخ هجری قمری و ترکی مغولی
مرور و نقدي بر تحقیقات گذشته پیرامون شجرة الأتراك	نود و چهار
بحثی پیرامون شجرة الأتراك نویسی	نود و نه
نمودارهای درختی از خاندان‌هایی که در کتاب ذکر ایشان آمده	یکصد و هفت
شجرة الأتراك (گزیده تاریخ الوس اربعه چنگیزی).	۱
ذكر شيئاً	۱۲
[ذكر] انوش	۱۳
ذكر قینان	۱۳
ذكر مهلائيل	۱۴
ذكر بُرْد	۱۴
ذكر اخنونخ	۱۴
[ذكر] مُتوشلخ	۱۶
[ذكر] لمک	۱۶
ذكر نوح	۱۸
ذكر سام	۲۳
[ذكر ارفخشند بن سام]	۲۳
[ذكر عليم بن سام]	۲۴
[ذكر كيومرث بن سام]	۲۴
[ذكر نورد بن سام]	۲۴
[ذكر ارم بن سام]	۲۴
[ذكر اسود بن سام]	۲۵
[ذكر تورج بن سام]	۲۵
[ذكر لاود بن سام]	۲۵

فهرست مطالب / نه

۲۵	ذکر حام بن نوح.....
۲۶	ذکر یافث بن نوح.....
۳۰	ذکر سلطنت ترک بن یافث.....
۳۱	[ذکر خزر بن یافث].....
۳۱	[ذکر سقلاب بن یافث].....
۳۲	[ذکر روس بن یافث].....
۳۲	[ذکر منسک بن یافث].....
۳۳	[ذکر چین بن یافث].....
۳۳	[ذکر ماچین بن چین بن یافث].....
۳۳	[ذکر کماری بن یافث].....
۳۴	[ذکر کیمیال بن یافث].....
۳۴	[ذکر مازج بن یافث].....
۳۵	ذکر ابلچه خان.....
۳۵	ذکر دیبادقوی خان.....
۳۵	ذکر کیوک خان.....
۳۶	ذکر المچنه خان.....
۳۶	ذکر طبقه تاتار.....
۳۷	ذکر طبقه مغول.....
۳۷	ذکر پادشاهی مغول خان.....
۳۸	ذکر پادشاهی قراخان.....
۴۳	ذکر پادشاهی اغوزخان.....
۴۸	ذکر لقب نهادن اغوزخان اقوام ترک را.....
۴۸	[ذکر قوم ایغور].....
۴۹	[ذکر قوم قانکلی].....
۴۹	[ذکر قوم قبچاق].....
۵۰	[ذکر قوم قارلق].....
۵۰	[ذکر قوم خلچ].....

٥١	[ذكر قوم چپوغان]
٥١	ذكر مراجعت اغوزخان از دیار عرب و ایران به تختگاه توران
٥٢	ذكر تعین نمودن اورون بر پسران خود اغوزخان
٥٣	ذكر پادشاهی کن خان
٥٥	ذكر پادشاهی آی خان
٥٦	ذكر پادشاهی يولدوزخان
٥٦	ذكر پادشاهی منکلی خان
٥٧	ذكر پادشاهی تینکرخان
٥٧	ذكر پادشاهی ایلخان
٥٨	ذكر نبرد تور بن فریدون با ایلخان
٥٩	ذكر بیان اجداد سلاطین آل عثمان
٦٠	ذكر بیرون آمدن قوم قیيات و درلکین از کوه ارکنه قون
٦١	ذكر داستان یلدوز خان
٦٢	ذكر ظهور دولت بوزنجر خان
٦٤	[ذكر تولّد نمودن سه پسر به یک شکم آلانقووار بی شوهر]
٦٩	ذكر سلطنت بوزنجر قاآن
٧١	ذكر پادشاهی بوقارخان
٧١	ذكر پادشاهی دوتمنی خان
٧٢	ذكر جنگ قوم جلایر
٧٦	ذكر پادشاهی قاید و خان
٧٧	ذكر پادشاهی بایسنغر خان
٧٧	ذكر پادشاهی تومنه خان
٧٨	ذكر خواب دیدن قاچولی و تعبیر کردن تومنه خان
٧٩	ذكر پادشاهی قبل خان
٨١	ذكر بازگشتن قبل خان و فرستادن آلتان ایلچی از عقب وی
٨٢	ذكر پادشاهی قویلاي خان
٨٤	ذكر پادشاهی بورتای بهادر

۸۴	ذکر پادشاهی یسوكای بهادر
۸۵	ذکر ولادت صاحبقران اعظم تموچین قاآن معظم
۸۷	ذکر وفات یسوكای بهادر
۸۹	ذکر عهد کردن اقوام به جنگ آونک خان
۸۹	ذکر جادو کردن دشمنان بر آونک خان و تموچین
۹۰	[ذکر] بدگویی کردن جاموقه به قصد تموچین، بر شنکون،
۹۲	ذکر نبرد صاحبقران اعظم تموچین قاآن معظم با آونک پادشاه کرایت
۹۳	ذکر سیور غامشی کردن و تعین مناصب نمودن تموچین قاآن
۹۵	ذکر ایلچی فرستادن تموچین قاآن معظم به آونک خان
۹۸	ذکر جلوس تموچین قاآن معظم
۹۸	ذکر مخاصمه نایمانک خان پادشاه نایمان با تموچین قاآن معظم
۱۰۰	ذکر جنگ کردن تموچین قاآن معظم با نایمان خان
۱۰۷	ذکر محاربه تموچین قاآن معظم به همراهی توقتاییکی
۱۰۹	ذکر قرلتای تموچین قاآن معظم و لقب چنگیزخانی یافتن
۱۱۳	ذکر لشکرکشیدن چنگیزخان معظم بر سر بویروق خان
۱۱۴	گفتار در توجه نمودن چنگیزخان معظم بر سر توقتاییکی
۱۲۳	ذکر توجه نمودن چنگیزخان معظم به استیصال آلتان خان
۱۲۸	ذکر بیان خواتین و فرزندان چنگیزخان معظم
۱۳۰	ذکر و بیان بنای رسوم بر قبایل مغول و یاسای چنگیز خان معظم
۱۳۳	ذکر داستان کورخان
۱۳۷	ذکر توجه سلطان محمد خوارزم شاه به جانب کورخان
۱۳۹	ذکر توجه نمودن سلطان محمد خوارزم شاه به طرف جندوم
۱۴۰	ذکر لشکرکشیدن سلطان محمد خوارزم شاه به محاربه قراخطای
۱۴۲	ذکر پادشاهی کوشلک خان
۱۴۵	ذکر ظهور خروج اوراز قانکلی
۱۴۶	ذکر بوعاث توجه چنگیزخان معظم به صوب ممالک ایران
۱۵۰	ذکر صادرات افعال ناپسندیده مُلک سلطان محمد خوارزم شاه

تتمهٔ قصه کوشلک خان.....	۱۵۴
ذکر آگاهی یافتن سلطان محمد خوارزم‌شاه از توجه چنگیزخان معظم.....	۱۵۶
داستان جنگ سلطان محمد خوارزم‌شاه با جماعت مغول.....	۱۵۷
ذکر تهیه اسباب مقابله و مقاتلہ نمودن چنگیزخان معظم با سلطان محمد خوارزم‌شاه.....	۱۵۹
ذکر [و] بیان توجه چنگیزخان معظم به مُلک ایران.....	۱۶۳
ذکر رفتن چنگیزخان معظم به صوب قبة الإسلام بخارا.....	۱۶۵
تتمهٔ محاصره داستان اُتارا.....	۱۶۸
اما تتمهٔ داستان واقعه جند.....	۱۶۹
تتمهٔ داستان أُلاق نویان و واقعه فناکت و خجند.....	۱۷۰
ذکر توجه چنگیزخان معظم به جانب سمرقند.....	۱۷۴
ذکر لشکر فرستادن چنگیزخان معظم به طرف ایران.....	۱۷۷
ذکر فرستادن چنگیزخان معظم جوجی خان و چغتای خان و اوکتای خان به خوارزم.....	۱۸۵
ذکر توجه چنگیزخان معظم به جانب مدینة الرجال ترمذ.....	۱۸۷
ذکر عبور چنگیزخان معظم از جیحون و فرستادن تولی خان به جانب مرو.....	۱۹۰
ذکر رفتن هلاکوخان بر سر سلطان رکن الدین.....	۱۹۲
ذکر فرستادن چنگیزخان معظم تولی خان و تغاچارنویان گورکان را برای تسخیر ممالک خراسان.....	۱۹۳
تتمهٔ داستان جوجی خان و چغتای خان و اوکتای خان.....	۱۹۴
تتمهٔ داستان تولی خان و تغاچار گورکان با جمعی از امرا.....	۲۰۰
ذکر عزیمت تولی خان به صوب دارالسلطنة هرات.....	۲۰۶
ذکر احوال سلطان جلال الدین خوارزم‌شاه با لشکر چنگیزخان معظم.....	۲۱۱
گفتار در توجه چنگیزخان معظم به حرب سلطان جلال الدین خوارزم‌شاه.....	۲۱۶
ذکر داستان فرستادن دُور من نخشبي و بلا تومان به صوب ممالک هند و سند.....	۲۲۲
ذکر داستان وقایع سلطان جلال الدین بعد از شکست لشکر و نهضت نمودن به سمت عراق.....	۲۲۴
ذکر داستان مشورت کردن چنگیزخان معظم در باب مراجعت به صوب مملکت تركستان.....	۲۳۰

۲۳۲	[ذکر] مراجعت چنگیزخان معظم به جانب توران زمین.....
۲۳۵	تتمه داستان جبه نویان و سویدای بهادر.....
۲۳۸	ذکر خبر یافتن چنگیزخان معظم از مخالفت شیدرقون
۲۴۱	ذکر روان شدن چنگیزخان معظم بعد از انهزام شیدرقون به طرف خورجه و یکتاس ..
۲۴۲	ذکر وصیت کردن چنگیزخان معظم فرزندان و قراچار نویان را
۲۴۷	ذکر اسمای پادشاهی که در الغ یورت در مستند خانی نشسته‌اند
۲۴۷	ذکر پادشاهی اوکتای قaan بن چنگیزخان
۲۵۳	گفتار در ذکر لشکر کشیدن اوکتای قaan و چغتای خان و تولی خان به طرف ممالک خطای
۲۵۵	ذکر پادشاهی کیوک خان بن اوکتای قaan
۲۵۶	ذکر پادشاهی منکوقاان بن تولی خان بن چنگیزخان
۲۵۷	ذکر رفتن هلاکوخان به امر برادر خود منکوقاان برای ضبط و نسق ممالک ایران
۲۵۹	ذکر پادشاهی قویلای قaan بن تولی خان
۲۶۱	ذکر پادشاهی تیمورقاان بن جمکیم بن قویلای قaan
۲۶۱	ذکر پادشاهی آیید بن مقلای بن قویلای قaan
۲۶۱	ذکر پادشاهی قیلای قaan بن برلای بن جمکیم بن قویلای قaan
۲۶۲	ذکر پادشاهی قوشبلای قaan بن جنسک بن ترمه بن جمکیم بن قویلای قaan
۲۶۲	ذکر پادشاهی توقتای قaan بن قوشبلای قaan
۲۶۲	ذکر پادشاهی برای قaan بن تولک
۲۶۲	ذکر پادشاهی انوشیروان بن دارا قaan
۲۶۲	ذکر پادشاهی وقوتیمور قaan
۲۶۳	ذکر پادشاهی یسوردار قaan
۲۶۳	ذکر پادشاهی انيکه قaan بن یسوردار قaan
۲۶۳	ذکر پادشاهی النک قaan
۲۶۳	ذکر پادشاهی توران تیمور قaan
۲۶۳	ذکر پادشاهی اکتیمور قaan بن بنیه بن قراق اغل بن اوکتای قaan بن چنگیزخان
۲۶۴	ذکر پادشاهی ایلچی تیمور قaan

۲۶۴	ذکر پادشاهی تابزی قاآن.....
۲۶۴	ذکر پادشاهی اوردای قاآن بن ملکتیمورخان
۲۶۵	ذکر پادشاهی اُدای قاآن بن اکتیمور قاآن بن بنیه
۲۶۵	ذکر اسامی خانانی که در دشت قبچاق پادشاهی کرده‌اند.....
۲۶۵	ذکر پادشاهی جوجی خان بن چنگیزخان.....
۲۶۹	ذکر پادشاهی باتوی خان بن جوجی خان
۲۷۱	ذکر پادشاهی برکه خان بن جوجی خان.....
۲۷۲	ذکر پادشاهی صاین خان.....
۲۷۳	ذکر پادشاهی مونکاتیمورخان بن طوغان بن باتوی خان
۲۷۳	ذکر پادشاهی بسومنکا خان بن طوغان بن باتوی خان
۲۷۳	ذکر پادشاهی توقتای خان بن مونکاتیمور کلک بن باتوی خان
۲۷۴	ذکر پادشاهی اوزبک خان بن طغول بن کلک بن طوغان بن باتوی خان.....
۲۷۶	ذکر پادشاهی جانی بیک خان بن اوزبک خان
۲۷۷	ذکر پادشاهی بردی بیک خان بن جانی بیک خان
۲۷۷	ذکر پادشاهی کیلدی بیک خان [بن جانی بیک خان].....
۲۷۸	ذکر پادشاهی نوروزخان
۲۷۸	ذکر پادشاهی چرکس خان.....
۲۷۸	ذکر پادشاهی خضرخان.....
۲۷۸	ذکر پادشاهی مردو بن خضرخان.....
۲۷۹	ذکر پادشاهی بازارچی خان.....
۲۷۹	ذکر پادشاهی توقای خان بن شاهی.....
۲۷۹	ذکر پادشاهی تغلقتمورخان - برادرزاده توقای خان
۲۸۰	ذکر پادشاهی مرادخواجه خان - برادر تغلقتمورخان
۲۸۰	ذکر پادشاهی قتلق خواجه خان بن شاهی، برادر توقای خان
۲۸۰	ذکر پادشاهی اورووس خان
۲۸۰	ذکر پادشاهی توقتابای خان بن اورووس خان.....
۲۸۱	ذکر پادشاهی تیمور تلک خان بن اورووس خان.....

۲۸۱	ذکر پادشاهی توقتمش خان.....
۲۸۴	ذکر پادشاهی تیمور قتلخان بن تیموربیک اغلان.....
۲۸۴	ذکر پادشاهی شادی بیک خان.....
۲۸۵	ذکر پادشاهی پولادخان بن شادی بیک خان.....
۲۸۵	ذکر پادشاهی تیمورخان بن تیمور قتلخان بن تیمور بیک اغلان.....
۲۸۵	ذکر پادشاهی جلالالدین بن توقتمش خان.....
۲۸۵	ذکر پادشاهی کریم بردی خان.....
۲۸۶	ذکر پادشاهی کیک خان بن توقتمش خان.....
۲۸۶	ذکر پادشاهی چکرخان بن توقتمش خان.....
۲۸۶	ذکر پادشاهی جبار بردی خان بن توقتمش خان.....
۲۸۷	ذکر پادشاهی سیداحمد خان.....
۲۸۷	ذکر پادشاهی درویش خان بن آلهی اغلان.....
۲۸۷	ذکر پادشاهی محمدخان.....
۲۸۷	ذکر پادشاهی دولتبردی بن تاشمور.....
۲۸۸	ذکر پادشاهی براق خان بن قرقق.....
۲۸۸	ذکر پادشاهی غیاثالدین خان بن شادی بیک خان.....
۲۸۸	ذکر پادشاهی محمدخان بن تیمور قتلخان بن تیموربیک اغلان.....
۲۸۸	ذکر پادشاهی که در ممالک ایران بر سریر سلطنت قرار گرفته‌اند.....
۲۸۹	ذکر پادشاهی هلاکوخان بن تولی خان بن چنگیزخان.....
۲۹۴	ذکر پادشاهی اباقای خان بن هلاکوخان.....
۲۹۸	ذکر ملوک مصر.....
۳۰۰	ذکر تراجع اقبال خواجه شمس الدین محمد صاحب‌دیوان؛ و بیان وفات اباقای خان.....
۳۰۰	ذکر پادشاهی نکودارخان بن هلاکوخان.....
۳۰۴	ذکر پادشاهی ارغون خان بن اباقای خان.....
۳۰۸	ذکر پادشاهی کنجاتو خان بن اباقای خان.....
۳۱۱	ذکر پادشاهی بایدو خان بن طرغای بن هلاکوخان.....
۳۱۶	ذکر پادشاهی سلطان محمود غازان خان بن ارغون خان.....

ذکر ملوک مصر و بیان آن‌چه میان سلطان محمود غازان خان و ملک ناصرالدین، پادشاه مصر، به وقوع انجامیده.....	۳۱۹
ذکر انتقال غازان خان از خاکدان جهان.....	۳۲۲
ذکر پادشاهی اولجایتو سلطان بن ارغون خان.....	۳۲۳
ذکر سلطان ابوسعیدخان بن اولجایتو سلطان.....	۳۲۷
اما بیان احوال شاهزاده میسور اوغلان بن اوکتیمور خان	۳۳۰
ذکر بعضی از وقایع ایام دولت ابوسعید بهادرخان؛ و انقضای اوقات حیات امیر چوبان سلدوز.....	۳۳۱
ذکر بیان مشرف شدن بغداد خاتون به مناکحت سلطان ابوسعید بهادرخان وفات آن پادشاه.....	۳۳۸
ذکر پادشاهی ارپه خان بن سوسه، که به پنج واسطه به اریق بوکا بن تولی خان بن چنگیزخان می‌رسید	۳۴۰
ذکر پادشاهی موسی خان بن علی [بن] بایدو خان.....	۳۴۲
ذکر پادشاهی محمدخان [بن] بوشقتلغ	۳۴۳
ذکر پادشاهی طغای تیمورخان بن سوری	۳۴۴
ذکر امیرشیخ حسن بن امیرتیمورتاش بن امیر چوبان سلدوز.....	۳۴۶
ذکر پادشاهی شاهزاده ساقی بیکم بنت اولجایتو سلطان	۳۴۷
ذکر پادشاهی جهان تیمورخان بن الافرنک	۳۵۲
[ذکر پادشاهی سلیمان خان].....	۳۵۲
ذکر ابوشیخ علی کاون بن سوری بن بابهادر	۳۵۳
ذکر ملک اشرف بن تیمورتاش بن امیرچوبان سلدوز.....	۳۵۵
ذکر پادشاهی نوشیروان خان	۳۵۵
ذکر وفات شیخ حسن بزرگ ایلکانی و نشستن پسرش اویس خان بر سریر جهانبانی .	۳۵۶
ذکر پادشاهی سلطان شیخ اویس بن شیخ حسن بزرگ	۳۵۷
ذکر سلطنت سلطان حسین بن سلطان اویس.....	۳۵۸
ذکر سلطنت سلطان احمد بن سلطان اویس	۳۶۱
ذکر سلطنت شاهزاده چغتای خان و اولاد و احفاد او	۳۶۲

فهرست مطالب / هدفه

ذکر سلطنت پادشاهی چغتای خان بن چنگیزخان معظم در ممالک توران زمین ۳۶۲
ذکر پادشاهی چغتای خان بن چنگیزخان معظم ۳۶۲
ذکر پادشاهی قراهلاکو خان بن بایکان بن [چغتای بن] چنگیزخان ۳۷۰
ذکر پادشاهی یسومنکاخان بن چغتای خان ۳۷۱
ذکر دوم باره پادشاهی قراهلاکو خان بن بایکان بن چغتای خان ۳۷۲
ذکر پادشاهی ارغنه خاتون بنت تورایلچی گورکان بن اریق بوکا خان ۳۷۲
ذکر پادشاهی بالیغوخان بن پایدار بن چغتای خان ۳۷۳
ذکر پادشاهی مبارک شاه خان بن قراهلاکو خان ۳۷۵
ذکر پادشاهی براق خان بن سوقرا بن کامکار بن چغتای خان ۳۷۶
ذکر پادشاهی بیک خان بن هولاشیرآمون بن ساریان بن چغتای خان ۳۸۳
ذکر پادشاهی توقيتمور خان بن قداغی بن توری [بن] بایکان بن چغتای خان ۳۸۳
ذکر پادشاهی دواخچن خان بن براق خان ۳۸۴
ذکر پادشاهی کنجک خان بن دواخچن خان ۳۸۵
ذکر پادشاهی تالیقوخان بن قداغی خان بن توری بن بایکان بن چغتای خان ۳۸۶
ذکر پادشاهی ایسن بوقا خان بن دواخچن خان ۳۸۶
ذکر پادشاهی کبک خان بن دواخچن خان ۳۸۷
ذکر پادشاهی ایلچکدای خان بن دواخچن خان ۳۸۸
ذکر پادشاهی دوارتیمورخان بن دواخچن خان ۳۸۹
ذکر پادشاهی ترمه شیر خان بن دواخچن خان ۳۸۹
ذکر پادشاهی جنکتوخان بن ایومکن بن دواخچن خان ۳۹۱
ذکر پادشاهی بیسوتیمورخان بن ایومکن بن دواخچن خان ۳۹۱
ذکر پادشاهی علی سلطان از نسل اوکتای قاآن ۳۹۲
ذکر پادشاهی محمدخان بن پولاد اغل [بن] کریحک خان بن دواخچن خان ۳۹۳
ذکر پادشاهی فزان سلطان خان بن میسور اوغلان [بن] اوکتیمور خان ۳۹۴
بیان استیلای امیر قرغن بر الوس چغتای ۳۹۵
ذکر پادشاهی دانشمندچه خان از نسل اوکتای قاآن ۳۹۶
ذکر پادشاهی بیانقلی خان بن سرقد اغل بن دواخچن خان ۳۹۶

ذکر پادشاهی تیمور شاه بن یسوتیمورخان بن ابوکر بن دواخچن خان.....	۳۹۷
ذکر پادشاهی تغلقتمور خان بن ایل خواجه بن دواخچن خان	۳۹۸
ذکر پادشاهی الیاس خواجه خان بن تغلقتمورخان بن ایل خواجه بن دواخچن خان .	۳۹۹
ذکر پادشاهی عادل سلطان خان بن محمدخان بن پولادخان.....	۴۰۰
ذکر پادشاهی کامل شاه خان بن دورحی بن ایلچکدای خان بن دواخچن خان.....	۴۰۰
ذکر پادشاهی سیورغتمش خان بن دانشمندچه خان از نسل اوکتای قاآن.....	۴۰۰
ذکر پادشاهی سلطان محمودخان بن سیورغتمش بن دانشمندچه خان از نسل اوکتای قاآن.....	۴۰۲
تعریف.....	۴۰۳
فرهنگ واژه.....	۴۶۹
نمایه ها.....	۴۹۷
مکان ها، سرزمین ها و نواحی جغرافیایی.....	۴۹۹
کسان و اشخاص	۵۰۸
آیات، احادیث و عبارات عربی خاص	۵۳۰
كتب و رسالات.....	۵۳۱
منابع.....	۵۳۳

پیش‌گفتار

کتاب شجرة الأتراك که به عنوان پایان‌نامه دانشگاهی مصحح در تابستان ۱۳۹۷ خورشیدی پایان پذیرفت، چنان‌که از نام آن پیدا است، از تواریخی است که درباره انساب مغول در دوران استیلای تاریخ‌نویسی در ایران نوشته شده است. این کتاب در واقع گزیده‌ای از کتابی گمشده است که نام آن الوس اربعه چنگیزی بوده است و نه این‌که مصحح آن را گزیده کرده باشد. مؤلف کتاب شجرة الأتراك، نام اثر خود و منبع را هم شجرة الأتراك نامیده و هم الوس اربعه چنگیزی ولی برای گریز از اعوجاج در تصحیح، نام مأخذ مفقود را الوس اربعه چنگیزی و کتاب حاضر را شجرة الأتراك نامیده‌ایم. این کتاب از نظر نوع تاریخ‌نویسی، هم تاریخی عمومی است به این اعتبار که از حوادث زمان ابوالبشر مطالب به رشتۀ تحریر درآمده است و هم تاریخی دودمانی است به این لحاظ که آن‌چه در کتاب آمده در باب طوایف مغول است؛ جمع این دو حالت است که گونه‌تاریخ‌نویسی این اثر را ملغمه‌ای از عمومی - دودمانی می‌کند. اصل کتاب به الغبیک تیموری نسبت داده شده است که در جای خود این انتمارد خواهد شد. مهم‌ترین ممیزه این کتاب با دیگر تواریخ مشخصاً مغولی تیموری، استناده‌های بالای نویسنده این اثر است که در کم‌تر تاریخی به زبان فارسی می‌توان ملاحظه کرد. باری، در این‌جا از استادان بزرگوار و ارجمند خانم دکتر زهرا ریاحی‌زمین و پاک‌روان آقای دکتر اکبر نحوی، استادان دانشمند دانشگاه شیراز، که در فرآیند تصحیح این کتاب ناظر بودند و

گره‌گشایی‌ها کردن، سپاسگزاری می‌کنم. از همه دست‌اندرکاران نشر و زین میراث مکتوب اعم از آقای دکتر اکبر ایرانی، خانم‌ها طاوسی و حسینی، آقای مرتضی موسوی (ویراستار محترم انتشارات) و دیگر عزیزان حاضر در مؤسسهٔ مزبور که به شایستگی هر چه تمام‌تر شرایط چاپ و نشر این کتاب را فراهم کردند هم کمال تشکر دارم و امید که خوانندگان این اثر به نیکی بهره بجوینند.

حامد عباسی

شیراز - حافظه‌یه

تابستان ۱۴۰۱ خورشیدی